

**Rapporto/Report No. K 1582 2019 B 08**

Decreto 7 Novembre 2017, n. 186  
Certificazione ambientale del generatore di  
calore

Modello / Model  
**Whisper 7**

Marchio commerciale / Trademark:  
**Ravelli**

Produttore / Manufacturer:  
**Aico S.p.A.**



Deutsche  
Akkreditierungsstelle  
D-PL-11120-04-00

This accreditation is valid only for the listed standards as stated in the accreditation annex of D-PL-11120-04-00

**This report may only be published and forwarded to third parties in its complete, unabridged form. The publication or dissemination of extracts, summaries, appraisals or any other adaptation and alterations, in particular for advertising purposes, is only permissible with the prior written permission of TÜV Rheinland.**

**Publication of page 2 is permitted.**

**The test results presented in this report refer solely to the test object stated as described on page 2. The report does not represent a general statement about the serial production of the test object and gives not an authorization for use of a TÜV Rheinland test- / certification mark.**

**Decreto 7 Novembre 2017, n. 186**  
**Certificazione ambientale del generatore di calore**

Produttore / <i>Manufacturer:</i>	<b>Aico S.p.A.</b> Via Kupfer, 31 25036 Palazzolo sull'Oglio (BS)
Marchio commerciale / <i>Trademark:</i>	<b>Ravelli</b>
Modello / <i>Model:</i>	<b>Whisper 7</b>
Tipologia prodotto / <i>Product type:</i>	Stufa a pellets di legna / Wood pellet stove
Norma di riferimento / <i>Reference standard:</i>	EN 14785:2006
Ente Notificato CPR/ Notified body acc. CPR	NB 2456
Rapporto di Prova di riferimento / <i>Reference test report:</i>	K15822019E6
Potenza termica nominale / <i>Nominal heat output:</i>	6,6 kW
Combustibile di prova / <i>Test fuel:</i>	Pellet di legna / wood pellet

<b>Prestazioni del generatore di calore</b> <i>Performances of the heating appliance</i>		<b>Classi di prestazione / Performance classes</b>			
		<b>5 stelle</b>	<b>4 stelle</b>	<b>3 stelle</b>	<b>2 stelle</b>
<b>PP<sup>(1)</sup> mg/Nm<sup>3</sup></b>	18,0	15	<b>20</b>	30	50
<b>COT<sup>(1)</sup> mg/Nm<sup>3</sup></b>	5	<b>10</b>	35	50	80
<b>NOx<sup>(1)</sup> mg/Nm<sup>3</sup></b>	165	100	160	<b>200</b>	200
<b>CO<sup>(2)</sup> mg/Nm<sup>3</sup></b>	92	<b>250</b>	250	364	500
<b>η<sup>(2)</sup> %</b>	92,2	<b>88</b>	87	85	85

<sup>1)</sup> Determinato applicando il metodo di misura della UNI CEN/TS 15883  
*Determined applying the measurement method of the UNI CEN/TS 15883*

<sup>(2)</sup> Determinato secondo la EN 14785:2006  
*Determined according to EN 14785:2006*

Nota: tutti i valori di concentrazione calcolati al 13% di O<sub>2</sub> in condizioni normali (273 K, 1013 mbar, gas secco)  
*Note: all the concentration values are calculated at 13% of O<sub>2</sub> in normal conditions (273 K, 1013 mbar, dry gas)*

Sulla base delle prestazioni indicate, il generatore di calore risulta in classe  
*Based on the declared performances, the heating appliance is in class*

**3 stelle / 3 stars**

Cologne, 13.09.2019  
432 / öz

TÜV Rheinland Energy GmbH  
Test Centre for Energy Appliances  
NB 2456 (CPR)  
DIN EN ISO/IEC 17025:2005  
accreditation: D-PL-11120-04-00

Assessor:

Report released after review:



Dipl.-Ing. I. Metin



Dipl.-Ing. M. Reibold